



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI FIRENZE

FACOLTÀ DI MAGISTERO

Istituto di Filologia Romanza

Floriana, 14 de diciembre de 1954

Exmo. Sr. D. Antonio Tovar
Rector Magnífico de la Universidad
Salamanca.

Exmo. Sr.: En estos días he enviado, por fin, mi tesis sobre "España en Cerdanya" a Madrid. Actualmente, como puede ver, no estoy ya en Castilla sino en Florencia, con el prof. Oreste Marí, que repetidas veces me ha enviado de saludarle muy afectuosamente.

Con motivo del traslado y preocupaciones contingentes, mi trabajo ha sufrido un retraso del que le ruego me perdone. La necesidad de afrontar ciertos capítulos, como el de la da literatura hispanoarda, Terreno virgen y que obligaba a la consulta directa de los textos, me han impedido terminar antes. Esto y ciertas ofertas de publicación que me imponían una mayor responsabilidad, al no querer volver, en lo posible, a rehacer ciertas cosas. Sólo a una parte, lo que se refiere a los hallazgos en diversos pueblos - no esencial porque el material esté aprovechado en la parte general - he preferido esbozarla tan sólo en la imposibilidad de dar por el momento una ordenación definitiva de dicho material.

El tiempo, espero que me comprenda, me urge, porque sólo tengo la posibilidad de leerla en enero, y no a fines, pues para entonces tengo ya que estar reincorporado en mis trabajos. Por ello le ruego, si le fuera posible, haga lo que esté en sus manos para que la lectura pueda hacerse en la única fecha en que para mí sea factible. En este sentido escrito también a Madrid.

La cantidad de material inédito que expongo a horas de los 600 folios del trabajo espero que puedan justificar mi tardanza, por no hablar de las deficiencias que Vd. juzgará.

Aprovecho esta ocasión para enviarle una cordialísima felicitación de Paraguay, al mismo tiempo que le hago presente mi agradecimiento por su estimulo, sus consejos y la aceptación de esta tesis, que a Vd. debo el presentarla como tal.

Con toda cordialidad le saluda su discípulo

Joaquín Arce

